

Ufs

Nr 1071

2025-06-11

Underrättelser för sjöfarande



Ufs-redaktionen
Sjöfartsverket
601 78 Norrköping
Tel: 0771 630 605
E-post: ufs@sjofartsverket.se

Ansvarig utgivare:
Affärsområdeschef Patrik Wiberg

www.sjofartsverket.se



SJÖFARTSVERKET

Underrättelser för sjöfarande (Ufs) publiceras i ett häfte i PDF-format som i allmänhet utkommer varje vecka. Häftet är en sammanställning av de notiser som publiceras på Sjöfartsverkets webbplats: www.sjofartsverket.se/ufs. Ufs-notiser innehåller uppgifter om förändringar i sjökort och annan information av vikt för navigering i svenska farvatten.

Informationen om förändringar i utländska vatten är begränsad. Ufs ger inte tillräckligt detaljerade upplysningar för att användaren ska kunna hålla andra länders sjökort fullständigt uppdaterade. Ologiska sidbrytningar kan ibland uppstå då häftet genereras automatiskt från en databas.

Tillkännagivanden - Generell information, t.ex. nytryck av sjökort och kungörelser av beslut från olika myndigheter.

Underrättelser - Sjökortsrättelser samt temporära och preliminära notiser gällande en specifik geografisk plats.

En (*) framför notisens nummer anger att notisen är utfärdad av svensk myndighet och gäller svenska farvatten.

Bokstaven **(P)** efter numret anger att notisen är av förberedande art. Notisen kommer senare att ersättas med en verkställighetsnotis.

Bokstaven **(T)** efter numret anger att informationen gäller tillfälligt och upphör när giltighetstiden är slut eller att notisen ersatts med ny information via en verkställighetsnotis eller en ny T-notis.

Informationen som publiceras i preliminära och temporära notiser utkommer i allmänhet även som uppdateringar till elektroniskt sjökort (ENC). Om de inte återfinns i ENC finns texten "Visas ej i ENC" i notisen.

Bäringar är rättvisande från 0° medurs till 360°. När uppgiften gäller fyrsken, anges bäring från sjön i riktning mot fyren.

Sjökortsbilder i Ufs-notiser är avsedda för att förtydliga och förenkla rättelsearbetet. De är inte avsedda att klippas ut och införas i sjökort. I allmänhet beskrivs och visas rättelsen i det sjökort som har störst skala.

Uppgiftslämnaren är ansvarig för sakinnehållet i Ufs-notiser. Mer information om Ufs återfinns i publikationen **Ufs A**.

Sjöfynd (Lag 1918:163)

All hantering gällande Sjöfynd hänvisas till Polismyndigheten. Sjöfynd publiceras på Sjöfartsverkets webbplats: www.sjofartsverket.se/ufs

Rapportera faror och fel

Vid iakttagelse av fel på utmärkning, släckta fyrar, drivande föremål eller annat som kan utgöra fara för sjöfarten ska Sweden Traffic snarast kontaktas:

Tel: 0771-63 06 85

VHF anrop: Sweden Traffic på lämplig trafikkanal.

E-post: swedentraffic@sjofartsverket.se

Berörda sjökort och notisnummer

Berörda sjökort	Notisnr	Berörda sjökort	Notisnr
10	19331 (T)	414S	19330
10	19358 (T)		
41	19330		
61	19331 (T)		
61	19358 (T)		
62	19331 (T)		
62	19358 (T)		
83	19287		
92	19290		
111	19306		
113	19356 (T)		
134	19313		
414	19330		
616	19260		
616	19331 (T)		
616	19358 (T)		
623	19219 (T)		
711	19337		
712	19281		
921	19332		
922	19290		
1131	19349 (T)		
1131	19356 (T)		
6141	19174		
6142	19174		
6162	19331 (T)		
6162	19358 (T)		
6163	19260		
6163	19331 (T)		
6163	19358 (T)		
6181	19345 (T)		
6231	19219 (T)		

TILLKÄNNAGIVANDEN

*** 19296**

Sjökort: 61, 71, 731, 83, 921, 9211, 924

Sverige. Ej områdesbundet. Nytryck av sjökort. Ny edition av kort 61, 71, 731, 83, 921, 9211 och 924.

Följande sjökort utkom i nytt tryck under maj 2025:

Sjökort Edition

61	14.0 NEW EDITION
71	6.0 NEW EDITION
731	15.0 NEW EDITION
83	6.0 NEW EDITION
921	15.0 NEW EDITION
9211	11.0 NEW EDITION
924	14.0 NEW EDITION

Ett sjökort utkommer i NEW EDITION när det innehåller viktiga förändringar som inte har kunnat beskrivas i Ufs på ett tillräckligt detaljerat sätt.

<https://ufs.sjofartsverket.se/Current/Products>

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

UNDERRÄTTELSE

Områden utan notiser i detta häfte

Norra Kvarken
Bottenhavet
Ålands hav och Skärgårdshavet
Finska viken
Rigabukten
Sydöstra Östersjön
Store- och Lillebaelt
Kattegatt
Skagerrak
Övriga inlandsfarvatten
Ej områdesbundet

Bottenviken

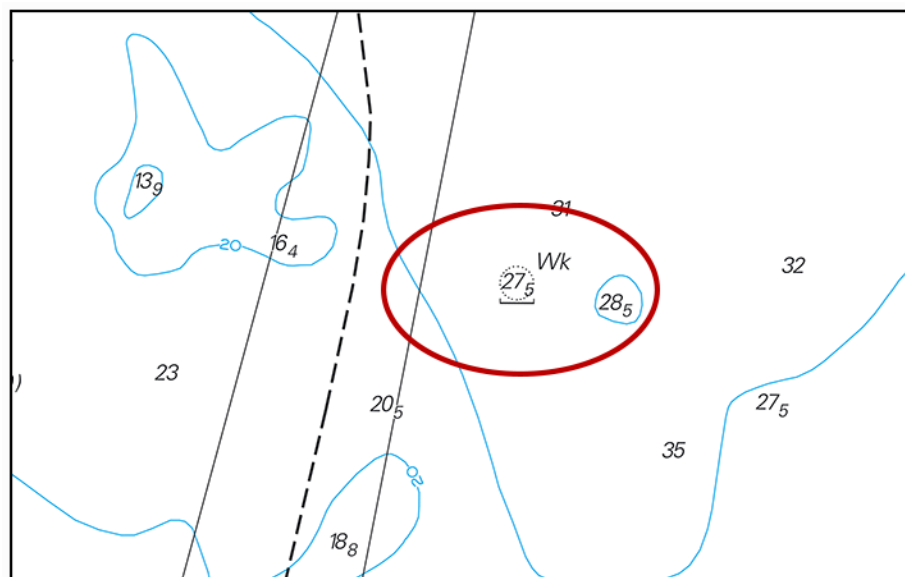
* 19330

Sjökort: 41, 414, 414S

Sverige. Bottenviken. S om Luleå. Piteå. S om Rödkallen. Vrak.

Inför	vrak, djup 27,5m kontrollerat mekaniskt	a)	65-13,748N	022-20,381E
-------	---	----	------------	-------------

Bsp Bottenviken 2023/s03, s04, s06, s28



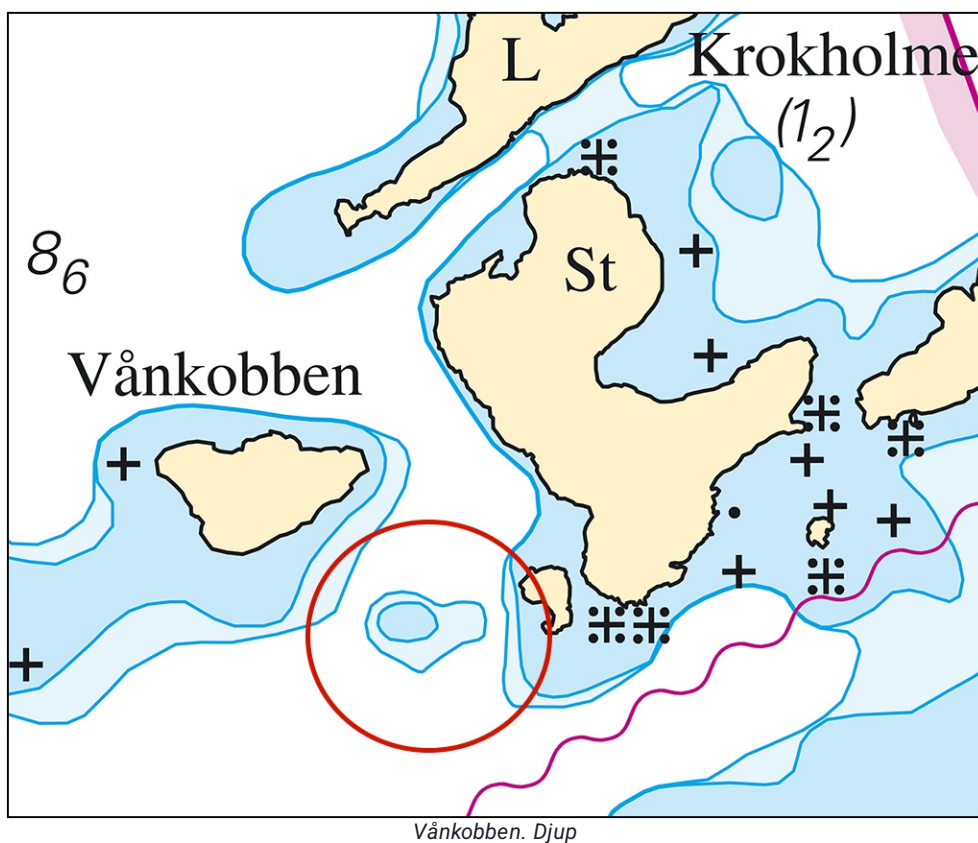
Nytt vrak söder om Rödkallen

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

*** 19260****Sjökort: 616, 6163****Sverige. Norra Östersjön. SO om Ornö. Vånkobben. Djup.**

Inför	3 m djupkurva runt positionen och justera 6 m djupkurvor enligt bild	59-00,77N	018-26,95E
-------	--	-----------	------------

Bsp Stockholm S 2024/s16, s36



Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

*** 19331 (T)****Sjökort: 10, 61, 616, 6162, 6163, 62****Sverige. Norra Östersjön. O om Utö. Skjutvarning. 12 juni 2025.**

Position: Cirka	58-54N	018-20E	Utö skjutområde
-----------------	--------	---------	-----------------

Under angivna tider pågår skarpskjutning på Utö skjutfält varvid riskområdet O om Utö är avlyst ut till det avstånd som anges i tabellen.

Under dygnets mörka timmar sker skjutning oftast med lys- och signalammunition.

Skjutning genomförs med laser. Sjöfarande ska EJ använda kikare/optiska instrument mot fältet.

Upplysningar under pågående skjutning lämnas på VHF kanal 16, anrop Utö skjutfält, eller tel. 08 501 570 45.
Information om kommande skjutningar, tel: 010 823 18 23, Muskö Sjöcentral.

Datum	Tid	Riskavstånd från stranden
-------	-----	---------------------------

12 juni	0900 - 1600	4,2 M
---------	-------------	-------

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälaren 2024/s07, Bsp Ostkusten 2023/s05, Bsp Ostkusten 2025/s05, Bsp Stockholm S 2024/s04, s05, s13, s17, s18, s19, s34, s35, s37

Försvarmakten. Publ. 05 juni 2025

*** 19358 (T)****Sjökort: 10, 61, 616, 6162, 6163, 62****Sverige. Norra Östersjön. O om Utö. Skjutvarning. 16 juni 2025.**

Position: Cirka	58-54N	018-20E	Utö skjutområde
-----------------	--------	---------	-----------------

Under angivna tider pågår skarpskjutning på Utö skjutfält varvid riskområdet O om Utö är avlyst ut till det avstånd som anges i tabellen.

Under dygnets mörka timmar sker skjutning oftast med lys- och signalammunition.

Skjutning genomförs med laser. Sjöfarande ska EJ använda kikare/optiska instrument mot fältet.

Upplysningar under pågående skjutning lämnas på VHF kanal 16, anrop Utö skjutfält, eller tel. 08 501 570 45.
Information om kommande skjutningar, tel: 010 823 18 23, Muskö Sjöcentral.

Datum	Tid	Riskavstånd från stranden
-------	-----	---------------------------

16 juni	1000 - 2000	10,8 M
---------	-------------	--------

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmaren 2024/s07, Bsp Ostkusten 2023/s05, Bsp Ostkusten 2025/s05, Bsp Stockholm S 2024/s04, s05, s13, s17, s18, s19, s34, s35, s37

Försvarsmakten. Publ. 11 juni 2025

Mälaren och Södertälje kanal

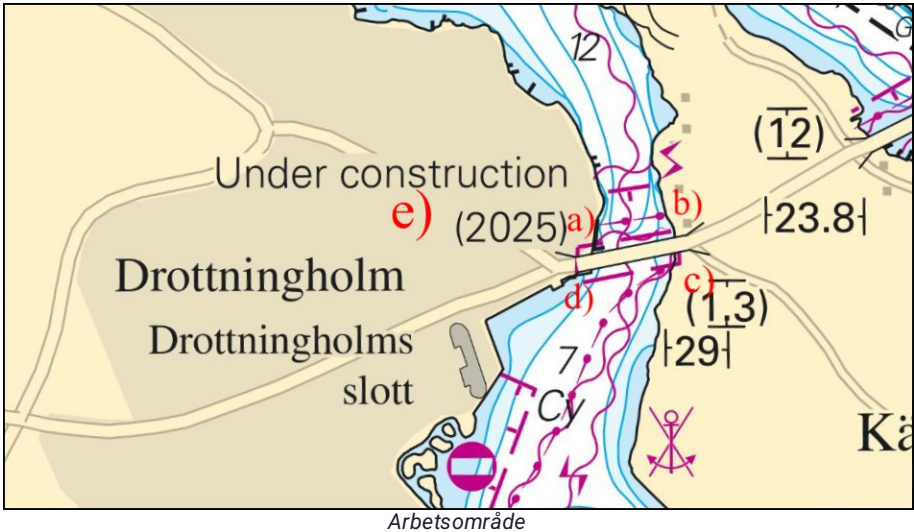
* 19306

Sjökort: 111

Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Mälaren. Drottningholm. Breddning av bro. Arbeten.

Inför	Byggnadsarbete	mellan a) - d)	a)	59-19,448N	017-53,505E
			b)	59-19,472N	017-53,761E
			c)	59-19,425N	017-53,775E
			d)	59-19,399N	017-53,500E
Inför	text	"Under Construction (2025)"	e)	59-19,542N	017-53,091E

Bsp Mälaren - Hjälmaren 2024/s49



*** 19345 (T)****Sjökort: 6181****Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Södertälje. Södertälje sluss. Avlysning.**

Tid: 25 juni, kl 0700 - 1900.

Södertälje sluss är avlyst för all fartygstrafik under ovanstående tid på grund av arbeten.

För mer information, kontakta kanaloperatören: 0771-630 655 eller VHF kanal 14 och 68.

Södertälje sluss	59-11,57N	017-37,94E
------------------	-----------	------------

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmarén 2024/s30, s31

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

*** 19349 (T)****Sjökort: 1131****Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Mälaren. S om Köping. Fyr Botten. Ombyggnad. Arbeten.**

Tid: Till den 17 juni 2025

Fyren "Botten" rivs. En ny fyr byggs på samma plats. Den nya fyren beräknas vara på plats den 17 juni.

Sjöfarare uppmanas att navigera med försiktighet i området och vara uppmärksamma på att fyren Botten kan vara släckt.

Fyr Botten Iso WRG 4s	59-27,02N	016-04,75E
-----------------------	-----------	------------

Adm LoL. Vol. C 6694-2

Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmarén 2024/s17, s18

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

* 19356 (T)

Sjökort: 113, 1131

Sverige. Mälaren och Södertälje kanal. Mälaren. Kvicksund. Fyren Kvicksund Västra. Ombyggnad.

Tid: 11 juni - 1 juli 2025.

Fyren Kvicksund Västra rivs och byggs om. En ny fyr sätts upp på samma position.

Sjöfarare uppmanas till försiktig passage och extra uppmärksamhet under perioden som fyren är släckt.

Fyr Kvicksund Västra Iso WRG 3s	a)	59-27,194N	016-19,176E
---------------------------------	----	------------	-------------

Adm LoL. Vol. C 6692-4
Visas ej i ENC.

Bsp Mälaren - Hjälmaren 2024/s19, s20, s57

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

Mellersta Östersjön

* 19219 (T)

Sjökort: 623, 6231

Sverige. Mellersta Östersjön. Västervik. Gränsö kanal. Tillfällig avlysning. 9 juli 2025.

Tidpunkt: Den 9 juli 2025, kl 1150 - 1400.

Under ovan angiven tid är Gränsö kanalen avlyst för all sjötrafik med anledning av tävlingen Kanalsimmet. Det avlysta området kommer att vara utmärkt med bojar.

Bevakningsbåtar kommer att finnas vid det avlysta området, dessa kan kontaktas via VHF kanal 16.

Gränsö kanal	57-46,2N	016-40,5E
--------------	----------	-----------

Visas ej i ENC.

Bsp Kalmarsund 2023/s30, Bsp Ostkusten 2023/s49, s51, s52, s54, Bsp Ostkusten 2025/s49, s51, s52, s54

Länsstyrelsen Kalmar län. Publ. 11 juni 2025

*** 19281****Sjökort: 712**

**Sverige. Mellersta Östersjön. Öland. Färjestaden. Färjestadens gästhamn.
Pålar.**

Inför	påle	a)	56-38,998N	016-27,752E
Inför	påle	b)	56-38,995N	016-27,766E

Bsp Kalmarsund 2023/s37, s39

*Mörbylånga kommun. Publ. 11 juni 2025**** 19337****Sjökort: 711**

**Sverige. Mellersta Östersjön. Norra Kalmarsund. Vällö. Jättersön.
Babordsprick.**

Inför	babordsprick	57-05,835N	016-34,045E
-------	--------------	------------	-------------

Bsp Kalmarsund 2023/s20, s44

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

Södra Östersjön

* 19287

Sjökort: 83

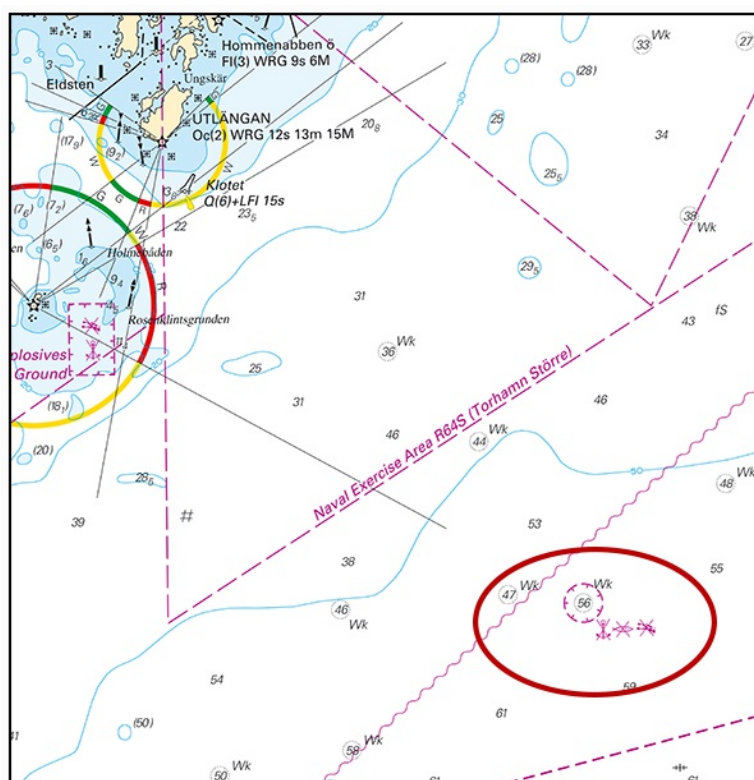
Sverige. Södra Östersjön. S om Kalmarsund. Vrak. Förbudsområde.

Länsstyrelsen i Blekinge har beslutat om ett förbudsområde vid ett vrak i Södra Östersjön.

Det är förbjudet att ankra, dyka, fiska, framföra undervattensfarkost, genomföra fysiska karteringar och bärga så kallade spökgarn i området.

Inför	förbudsområde mot ankring, fiske och dykning	med en radie av 800 meter från position a)	a)	55-50,32N	016-03,90E
-------	--	--	----	-----------	------------

Bsp Hanöbukten 2022/s05



Förbudsområde vid vrak

Länsstyrelsen Blekinge. Publ. 11 juni 2025

Sydvästra Östersjön

* 19332

Sjökort: 921

Sverige. Sydvästra Östersjön. Falsterborev. NO om fyren FALSTERBOREV.
Hinder i TSS avlägsnat.

Notiser som utgår: [2025:1065/19246\(T\)](#)

Hindret med djup 8,3 meter som tidigare identifierats i samband med en sjömätning NO om fyren FALSTERBOREV i "TSS Off Falsterborev", har avlägsnats.

Virtuell AIS, som punktmärke, som tidigare var placerat på positionen för hindret är borttagen.

Fyr FALSTERBOREV FI(4) WR 12s 14M	a)	55-18,528N	012-39,354E
-----------------------------------	----	------------	-------------

Bsp Sydkusten 2020/s24, BSP Sydkusten 2025/s24

Sjöfartsverket. Publ. 10 juni 2025

Öresund

* 19290

Sjökort: 92, 922

Sverige. Öresund. Höganäs. Möllegrund. Sparbössan. Utmärkning.

Flytta	nordkardinalboj Q "Sparbössan" från a) till b)	a)	56-11,752N	012-31,134E
		b)	56-11,776N	012-31,026E

Bsp Sydkusten 2020/s04, s05, s10, s11, s50, BSP Sydkusten 2025/s04, s05, s10, s11, s50, Bsp Västkusten S 2025/s09, s34, s66

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025

Vänern och Trollhätte kanal

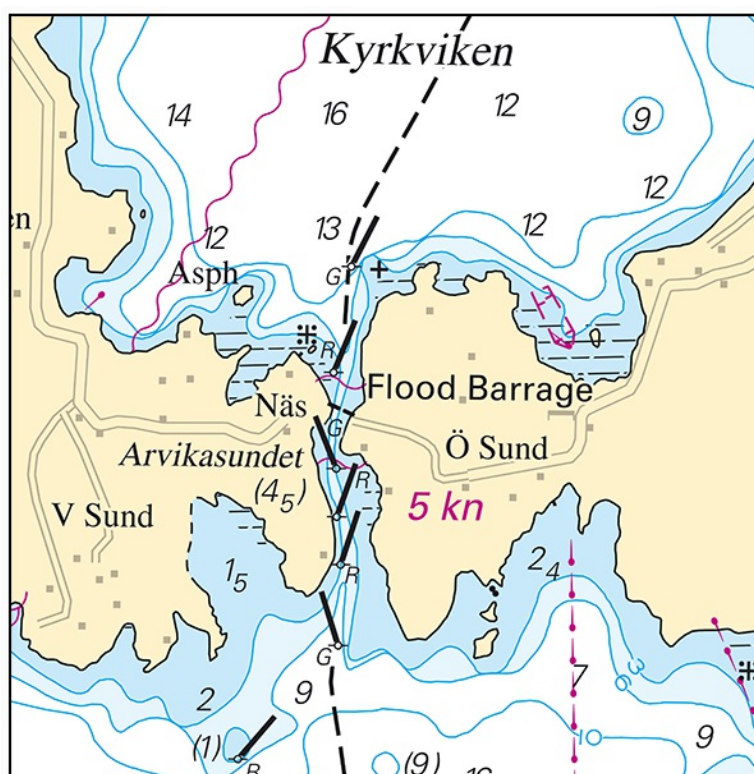
* 19313

Sjökort: 134

Sverige. Vänern och Trollhätte kanal. Vänern. Älgåfjorden. Arvika. Arvikasundet. Kyrkviken. Utmärkning.

Ersätt	styrbordslysboj FI G 3s med	styrbordsprick	a)	59-37,335N	012-34,624E
Ersätt	babordsboj med	babordsprick	b)	59-37,497N	012-34,630E
Ersätt	babordsboj med	babordsprick	c)	59-37,592N	012-34,612E
Ersätt	styrbordsboj med	styrbordsprick	d)	59-37,689N	012-34,608E
Ersätt	babordsboj med	babordsprick	e)	59-37,881N	012-34,592E
Ersätt	styrbordslysboj FI G 3s med	styrbordsprick	f)	59-38,093N	012-34,657E

Bsp Vänern 2022/s36



Förändrad utmärkning i Arvikasundet

Sjöfartsverket. Publ. 11 juni 2025